

Public Works and
Government Services
CanadaTravaux publics et
Services gouvernementaux
Canada**RETURN BIDS TO:****RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

See Section 1.

Voir Section 1.

STANDARD REQUEST FOR BID**INVITATION À SOUMISSIONNER - STANDARD**

The Bidder offers to provide to Canada the goods, services or both listed in the bid solicitation in accordance with the conditions set out in the bid solicitation and the prices set out in the bid.

This bid solicitation is issued in accordance with the conditions of the Supply Arrangement E60PQ-140003/PQ.

Le soumissionnaire offre de fournir au Canada les biens, services ou les deux énumérés dans la demande de soumissions aux conditions prévues dans la demande de soumissions et aux prix indiqués dans la soumission.

Cette demande de soumissions est émise conformément aux conditions de l'arrangement en matière d'approvisionnement E60PQ-140003/PQ.

Solicitation No. - N° de la demande 5000062908	Amendment No. - N° de modification 002
Supplier SA No. - N° de l'AMA de fournisseur : E60PQ-140003/___	
Solicitation closes – La demande prend fin : at – à See Section 1 Voir Section 1 on – le See Section 1 Voir Section 1	File No. - N° de dossier 5000062908-2

Date of Solicitation – Date de la demande

Le 21 février 2022

Address inquiries to – Adresser toute demande de renseignement à :

See Section 2, Article 4.1.

Voir Section 2, Article 4.1

Destination

See Section 2, Annex A.

Voir Section 2, Annexe A.

Instructions:

Municipal taxes are not applicable.

Unless otherwise specified in the bid solicitation, all prices quoted must be net prices in Canadian funds including Canadian customs duties, excise taxes, must be FOB, including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount for Applicable Taxes is to be shown as a separate item.

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas.

Sauf indication contraire dans la demande de soumissions, tous les prix indiqués doivent être des prix nets, en dollars canadiens, comprenant les droits de douane canadiens, la taxe d'accise et doivent être FAB, y compris tous frais de livraison à la (aux) destination(s) indiqué(s). Le montant des taxes applicables doit apparaître séparément.

Supplier Name and Address – Nom et adresse du fournisseur

Telephone No. - N° de téléphone

Facsimile No. - N° de télécopieur

Name and title of person authorized to sign on behalf of supplier (type or print)**Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'impression)**

Signature : _____ Date : _____

La présente modification à la demande de soumissions vise à répondre à diverses demandes de renseignements :

Réponse(s) (R) aux question(s) (Q) :

Q1 : Puis-je demander le fichier CAO de l'appel d'offres susmentionné ?

R1 : Les dessins CAO ne sont actuellement pas disponibles pour la distribution.

Q2 : Pouvez-vous s'il vous plaît diviser le CAT2 et CAT5 en un seul tableau d'attribution et le CAT6 en son propre tableau d'attribution selon les exigences de l'AS ?

R2 : La répartition des catégories a été révisée dans l'annexe A, voir les modifications ci-dessous.

Q3 : Aussi, pouvez-vous fournir les dessins et les mises en page.

R3 : Voir l'annexe E ajoutée ci-dessous.

Q4 : Comme pour le Non-SA. Veuillez fournir un plan d'étage et une matrice de l'aménagement pour plus de clarté, car il n'y a pas assez de détails pour comprendre comment faire une offre sur la base de la description fournie.

R4 : Voir l'annexe E ajoutée ci-dessous.

Q5 : Avez-vous des dessins ou des plans des articles 16 à 21 car les descriptions sont très vagues et peuvent être mal interprétées.

R5 : Les lignes 20 et 21 ont été révisées pour supprimer les sièges de la description. Reportez-vous à la ventilation mise à jour dans l'annexe A et l'annexe E ci-dessous pour la disposition des dessins.

Q6 : L'article 1. a un code GOC pour une table de 60 pouces et une description pour une table de 30 pouces de large x 30 pouces de profondeur ?

R6 : Changement - le bureau doit avoir une profondeur de 30 pouces et une longueur de 72 pouces - nouveau GOCUID 2WSSREXXL30L72BELXX. La correction a été faite dans l'annexe A ci-dessous.

Q7 : Ligne 1 - GoCUID est pour un 30x60, dans la description il est dit 30". Veuillez confirmer et corriger GOCUID.

R7 : Changement - le bureau doit avoir une profondeur de 30 pouces et une longueur de 72 pouces - nouveau GOCUID 2WSSREXXL30L72BELXX, la correction a été faite dans l'annexe A ci-dessous.

Q8 : Pouvons-nous soumettre une réponse pour les articles 1, 2 et 3 seulement avec la livraison et l'installation qui ne concernent que ces articles ?

R8 : Non, une réponse doit être soumise pour l'ensemble du tableau des produits. Les soumissionnaires peuvent soumettre une offre pour le tableau combiné des articles des catégories 2, 5 et non-SA et/ou le tableau de la catégorie 6.

Q9 : Pouvons-nous ensuite soumettre une réponse pour les articles 4 à 15 (nous avons 6 produits SA sur les 12 requis) avec livraison et installation ?

R9 : Non, une réponse doit être soumise pour l'ensemble du tableau des produits. Les soumissionnaires peuvent soumettre une offre pour le tableau combiné des articles des catégories 2, 5 et non-SA et/ou le tableau de la catégorie 6.

Q10 : Pouvons-nous alors fournir une offre distincte pour les articles 16 à 21 de la NSA et inclure la livraison et l'installation connexes ?

R10 : Non, une réponse doit être soumise pour l'ensemble du tableau des produits. Les soumissionnaires peuvent soumettre une offre pour le tableau combiné des articles des catégories 2, 5 et non-SA et/ou le tableau de la catégorie 6.

Q11 : Pouvez-vous transmettre un plan d'étage/espace ?

R11 : Se référer à l'annexe E ajoutée ci-dessous.

La demande de soumissions est modifiée comme suit :

ANNEXE A
BESOIN et BASE DE PAIEMENT

L'annexe A est supprimée dans son intégralité et remplacée par le texte suivant :

1. Sélection de la catégorie

Règle de combinaison de catégories :

Pour des raisons de compatibilité, les catégories suivantes seront regroupées à des fins d'évaluation et d'attribution du contrat :

La règle s'applique uniquement aux catégories cochées. Les catégories non cochées seront évaluées séparément et peuvent être accordées à plusieurs fournisseurs.

Catégorie 1

Catégorie 2

Catégorie 5

Exception : lorsqu'on utilise la règle des catégories combinées de catégorie 1, 2, 5, les UD peuvent calculer le pourcentage de PNODAMA dans le cadre d'un AMA autorisé (tel que défini dans leur document d'appel d'offres) par rapport à la quantité totale des catégories combinées.

Règle relative à la mise à niveau conceptuelle :

L'utilisateur désigné peut exercer une option de mise à niveau des produits jusqu'à 20 % de chaque total de produit de chaque catégorie (avant les taxes applicables) après l'attribution du contrat.

Le montant pour la mise à niveau conceptuelle est utilisé à la discrétion du chargé de projet, avant la fabrication / la commande des produits, Le chargé de projet fournira à l'entrepreneur un avis écrit des produits à l'annexe A du contrat qui sont sélectionnés pour la mise à niveau conceptuelle. L'entrepreneur fournira le prix relatif aux mises à niveau de produit jusqu'à un maximum de 20 % du coût total du ou des produits indiqués au tableau 8. L'autorité contractante publiera une modification au contrat comprenant les mises à niveau conceptuelles, ainsi que les prix.

Le fournisseur atteste que les produits de mise à niveau conceptuelle offerts seront conformes à toutes les spécifications et respecteront les exigences relatives aux essais détaillées dans les spécifications de l'arrangement en matière d'approvisionnement.

Mise à niveau conceptuelle : Processus visant à remplacer un produit par une version novatrice ou améliorée de ce même produit.

Les produits Non AMA peuvent être incorporés dans l'IAS et ne doivent pas dépasser 30% de la quantité ferme par catégorie. Les éléments de la Non AMA doivent être ajoutés à la catégorie la plus étroitement liée et doivent être génériques

Le besoin comprend la ou les catégories de travaux suivante(s) :

a. Catégorie 1 – Système de cloisons interraccordables et autostables

Catégorie 1a – Cloisons interraccordables (se reporter à l'annexe C)

Catégorie 1b – Éléments d'appui et mobilier autostable

RÈGLE : Produit de rangement en métal

Les utilisateurs désignés peuvent se procurer des produits de rangement en métal, faisant partie de la catégorie 1, lorsque les produits de rangement en métal feront partie d'une exigence pour un ou plusieurs postes de travail. Si cette règle ne s'applique pas, la catégorie 3 doit être utilisée pour les produits de rangement en métal faisant partie de cette catégorie.

b. Catégorie 2 – Tables ou bureaux autostables à hauteur réglable

c. Catégorie 3 – Classeurs et meubles de rangement en métal

Il est acceptable d'indiquer la hauteur maximale des tours d'entreposage personnelles, des garde-robes et des armoires de rangement, selon 6B. 4.1 de l'AMA (table 1 de plus amples détails relatifs aux produits).

La hauteur maximale du (des) produit(s) _____ à l'article 3 de la présente annexe est _____.

d. Catégorie 4 – Produits autostables en placage de bois

e. Catégorie 5 – Équipements auxiliaires et appareils d'éclairage

f. Catégorie 6 – Locaux de soutien et espaces de collaboration

RÈGLE : La catégorie 6 peut être divisée davantage par local ou par article semblable afin d'accroître ou de permettre la concurrence. Par « local », on entend un lieu disponible pour une utilisation particulière, comme une salle de réunion ou une aire de collaboration. Par « article semblable », on entend des produits dont la conception et la construction sont similaires. Les produits Non AMA peuvent être ajoutés à n'importe quelle sous-division ou à sa propre sous-division.

L'utilisateur désigné doit indiquer comment la catégorie 6 sera sous-divisée dans le tableau de produits pour la catégorie 6.

g. Produits non disponibles dans le cadre d'un AMA – Catégorie(s) : 2

2. Produits et tableaux d'établissement des prix

Date d'inspection du site : À coordonner avec le chargé de projet après l'attribution du contrat. (Consulter l'article 4 de l'annexe A de l'AMA pour les directives relatives à l'inspection du site et à la documentation.)

INSTRUCTIONS À L'INTENTION DES SOUMISSIONNAIRES : Les soumissionnaires doivent remplir la section B des tableaux désignés par l'utilisateur désigné dans le présent article, ainsi que les tableaux 8 et 9. Les soumissionnaires doivent fournir une offre complète de produits pour chaque catégorie ou sous-division de la CAT 6, s'ils souhaitent soumettre une offre pour être conformes.

****Veuillez-vous reporter au point 6A.7. Vous y trouverez des directives relatives à la soumission de produits ne figurant pas dans la liste de produits approuvés. ****

Dans tout marché attribué, le mot « soumission » désigne l'engagement pris par le fournisseur, et le mot « soumissionnaire » désigne « l'entrepreneur ».

Catégorie(s) de produits : 2 et 5

Tableau 1 - Tableau des produits

Section A — BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ					Section B — SOUMISSION DU FOURNISSEUR			
N°	Article	CIUGdC	Description du produit <i>(De plus amples détails relatifs aux produits peuvent être ajoutés, au besoin, conformément à 6B. 4.1 de l'AMA.)</i>	Qté	** Veillez fournir des informations supplémentaires	N° de pièce du fournisseur	Prix unitaire ferme** \$	Extended Total [Qty x Price] \$
Catégories 2 et 5								
1	Station de travail, type 2	2WSSREXXL30L72BELXX	Surface de travail réglable en hauteur Largeur 72 po, longueur 60 po et hauteur 23 - 48,7 po. Options : Électrique Finitions : Stratifié	32	Non		\$	\$
2		5MOASGARMCLPMTXXXXX	Bras pour moniteur Bras de moniteur double, entièrement réglable	32	Non		\$	\$
3		5PMOWKSMTACUSBXXXXX	Module d'alimentation Alimentation CA et USB Au moins 2 prises de courant et 1 port USB	32	Non		\$	\$
Les produits non disponibles dans le cadre d'un AMA								
Le fournisseur signe et certifie que tous les produits non disponibles dans le cadre d'un AMA proposés seront conformes à toutes les spécifications et répondront aux exigences d'essai détaillées à l'annexe D.								
Section A — BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ					Section B — SOUMISSION DU FOURNISSEUR			
#	Article	Produits non disponibles dans le cadre d'un AMA		Qté	** Veillez fournir des informations supplémentaires	N° de pièce du fournisseur	Prix unitaire ferme \$	Total calculé [Qté x Prix] \$
4	Station de travail, type 2	Écran surélevé en tissu Largeur 30 pouces et hauteur 12-16 pouces Écran qui s'étend sur le côté de la surface - à droite ou à gauche, selon les besoins. Point de référence de 51" pouces - 18" du sol Finitions : Tissu		32	Non		\$	\$
5		Power Spine (Beam Style) avec panneaux de séparation - Alimentation au plafond Largeur 72 pouces et hauteur 48-52 pouces Le tissu s'étend à partir de 18 pouces du sol Finitions : Tissu Le séparateur de panneaux doit être fourni entre les nacelles.		4	Non		\$	\$
6		Power Spine (Beam Style) avec panneaux de séparation - Alimentation au plafond Largeur 72 pouces et hauteur 48-52 pouces Le tissu se déroule à partir de 18 pouces du sol Finitions : Tissu		12	Non		\$	\$

	Le séparateur de panneaux doit être fourni entre les nacelles.						
7	Rangement Largeur 24 pouces, profondeur 12-18 pouces et hauteur 24 pouces Simple face, ouvert Finitions : Stratifié Petit compartiment pour les objets personnels	32	Non			\$	\$
						Total des produits	\$

Tableau 2 – Livraison

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (AAAA-MM-JJ)	Heure voulue : Heures normales de travail ou En dehors des heures normales de travail*	Le fournisseur doit fournir et livrer comme indiqué ci-dessous**	Prix de lot ferme \$
1-7	Environnement Changement climatique Canada 867, rue Lakeshore Burlington, ON L7S 1A1	Demandé pour être livré au plus tard le 31 mars 2022 si possible.	Normales	_____ : semaines <i>Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison et l'installation de mobilier.</i>	\$
*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA **Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de la livraison, en tenant compte du temps de livraison indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.				Total des livraisons :	\$

Tableau 3 – Installation

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (AAAA-MM-JJ)	Heure voulue : Heures normales de travail ou En dehors des heures normales de travail*	Le fournisseur installera comme ci-dessous **	Prix de lot ferme \$
1-7	Environnement Changement climatique Canada 867, rue Lakeshore Burlington, ON L7S 1A1	Demandé pour être livré au plus tard le 31 mars 2022 si possible.	Normales	_____ : semaines suivant la fourniture et la livraison	\$

				Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison du mobilier.	
*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA.				Prix total de l'installation :	\$
**Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de l'installation, en tenant compte du temps d'installation indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.					

Tableau 4 – Produit optionnel Ne s'applique pas.

Tableau 5 – Livraison optionnelle Ne s'applique pas.

Tableau 6 – Installation optionnelle Ne s'applique pas.

Tableau 7 – Éléments de finition standard et installations du Canada aux fins de la livraison et des attestations

1.	Éléments de finition standard	
1.1	<p>L'utilisateur désigné doit consulter le site Web du fournisseur indiqué à la partie 6A de l'AMA pour connaître les éléments de finition offerts.</p> <p>Dans les dix jours ouvrables suivant l'octroi du contrat, l'autorité contractante enverra à l'entrepreneur un avis écrit indiquant le choix d'éléments de finition du Canada pour chacun des produits figurant à l'annexe A.</p> <p>L'entrepreneur livrera les produits correspondant au choix d'éléments de finition du Canada. Aucuns frais supplémentaires ne seront facturés au Canada.</p>	
2.	Installations du Canada où se fera la livraison	
	<p><i>Les employés et les sous-traitants du fournisseur qui doivent accéder au site sont tenus de se conformer aux plans de santé et sécurité établis pour le site, et à toute loi en vigueur dans la province ou le territoire où les travaux sont exécutés.</i></p> <p><i>Pendant la période du contrat, un représentant du Canada ou un ou des fournisseurs de services sous contrat avec le gouvernement du Canada peuvent demander la liste des employés et des sous-traitants ayant besoin d'accéder au site pour exécuter les travaux, ainsi que leur cote de sécurité. L'information doit être communiquée dans le délai prescrit pour veiller à ce que la fourniture, la livraison et l'installation du mobilier soient en conformité avec le calendrier principal.</i></p>	
2.1	Quai de chargement/lieu	
A	Lieu	À remplir au moment de l'attribution du contrat
B	Quai de chargement	
C	Rampe de chargement (i.e. hydraulique, électrique, etc.)	
D	Porte	
E	Monte-charge	
F	Autre (préciser)	
3.	Continuité des attestations	
	<p>Le soumissionnaire atteste qu'en soumettant une soumission en réponse à l'IAS, le soumissionnaire ainsi que tous les membres du soumissionnaire si le soumissionnaire est une coentreprise, continuent de se conformer à toutes les attestations suivantes énumérées aux parties 6A et 6B de l'AMA du soumissionnaire pour les espaces de travail.</p> <p>Le Canada peut exiger des copies des certifications environnementales avant l'attribution du contrat, selon les délais précisés par l'utilisateur désigné.</p>	
3.1	Dispositions relatives à l'intégrité	
3.2	Le programme fédéral pour l'équité en matière d'emploi visant les entrepreneurs	
3.4	Conformité du produit	
3.5	L'attestation des prix (conformément à l'AMA, partie 6B).	

Tableau 8 - Évaluation des soumissions et total du contrat Catégories 2 et 5

1	Total ferme des produits (Tableau 1)	\$
2	Total ferme des livraisons (Tableau 2)	\$
3	Total ferme des installations (Tableau 3)	\$
4	Prix évalué (soumission) total (1 + 2 + 3)	\$
5	Prix du contrat (1 + 2 + 3)	\$
6	Taxes applicables	\$
7	Coût estimatif total (5 + 6)	\$

* Taxes applicables en sus.

Tableau 9 – Représentant autorisé du soumissionnaire

1.	Représentant autorisé du soumissionnaire pour la soumission et le contrat	
	Nom :	Numéro de téléphone :
		Courriel :
		PBN:
		Ariba #:

Catégorie de produits : 6**Tableau 1 - Tableau des produits**

Section A — BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ					Section B — SOUMISSION DU FOURNISSEUR			
N°	Article	CIUGdC	Description du produit <i>(De plus amples détails relatifs aux produits peuvent être ajoutés, au besoin, conformément à 6B. 4.1 de l'AMA.)</i>	Qté	** Veuillez fournir des informations supplémentaires	N° de pièce du fournisseur	Prix unitaire ferme** \$	Extended Total [Qty x Price] \$
1	Huddle, Type 2	6SBBTWXXLUW3G19LMYN	Banquette Largeur 48 po, profondeur 24-28 po et hauteur 16-20 po. Dossier mi-hauteur, écran de confidentialité, pieds	6	Non		\$	\$
2		6MMTSMREPL30L48WNNX	Table de réunion Options : Alimentation et données, base à piédestal Finitions : Stratifié Rectangle 30 x 48	3	Non		\$	\$
3	Salon, Type 4E	6SMOCBXXLU37G19LYNN	Banc modulaire A Largeur 25-39 po, profondeur >19 po et hauteur 16-19 po Curviligne, dossier Finitions : Tissu + Vinyle	6	Non		\$	\$

			Canapé de style S avec capacité d'alimentation - USB et prises de courant					
4	Chat Point, Type 2	6SLCWAXXwUXXXXMXXX	Coffee Table Width 30 in & Height 14-21 in Finishes: Laminate	6	Non		\$	\$
5		6CCTVAROLL30XXXJNXX	Les bras de monitors doivent fonctionner avec une surface de 24 pouces de profond	6	Non		\$	\$
6	Salon de type 2	6KKCSAxxSY16XXXMONX	Chaise longue Profondeur >406mm (16 pouces) & Hauteur 432 à 508mm (17 à 20 pouces) Hauteur standard, base à roulettes Finitions : Plastique et tissu	12	Non		\$	\$
7		6MMTSMROPL42XXXWNNX	Chaise longue Profondeur >406mm (16 pouces) & Hauteur 432 à 508mm (17 à 20 pouces) Hauteur standard, base à roulettes Finitions : Plastique et tissu	4	Non		\$	\$
8	Salon de type 3	6SLCWAXXFUXXXXMXXX	Accoudoirs, base fixe Largeur >686mm (27 pouces) Finitions : Tissu	2	Non		\$	\$
9		6SSOTHXXLUW6XXXQNNY	Canapé Largeur 1854 à 2159mm (73 à 85 pouces) & Hauteur 686mm (27 pouces) à 838mm (33 pouces) Accoudoirs, 3 places, pieds Finitions : Tissu et vinyle	1	Non		\$	\$
10		6CCTVAOVLL18L36JNXX ou 6CCTVAOVPL18L36JNXX	Table Longueur 914mm (36 pouces), profondeur 457mm (18 pouces) et hauteur 356 à 534mm (14 - 21 pouces) Ovale, piédestal Finitions : Stratifié	1	Non		\$	\$
11	Salle de projet de type 3	6STCWRXXLUXXXXXNXX	Chaises de table Fauteuils + table pivotante Tissu et vinyle pour le siège + stratifié pour le plateau pivotant	6	Non		\$	\$
12		6KBSCHccSY15XXXPONX	Traîneau de comptoir pour cabines téléphoniques Polymère Profondeur > 15 pouces, Hauteur 24-27 pouces sans accoudoir	2			\$	\$

13	Huddle, Type 2	6SBBTWXXLUW3G19LMYN	Banquette 2 places, rembourrées, largeur 48-62 pouces, profondeur > 19 pouces, hauteur 16-20 pouces avec accoudoir et dossier intermédiaire.	4			\$	\$
<p>** Veuillez fournir des informations supplémentaires:</p> <p>Le Canada demande aux soumissionnaires: de fournir des dessins et / ou des images avec une documentation descriptive pour ces produits avec votre soumission.</p>								
<p>Les produits non disponibles dans le cadre d'un AMA</p> <p>Le fournisseur signe et certifie que tous les produits non disponibles dans le cadre d'un AMA proposés seront conformes à toutes les spécifications et répondront aux exigences d'essai détaillées à l'annexe D.</p>								
Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ					Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR			
#	Article	Produits non disponibles dans le cadre d'un AMA	Qté	** Veuillez fournir des informations supplémentaires	N° de pièce du fournisseur	Prix unitaire ferme \$	Total calculé [Qté x Prix] \$	
14		Cabine téléphonique préfabriquée Largeur > ou = à 1016mm (40 pouces), Profondeur > ou = à 737mm (29 pouces) & Hauteur 2032 à 2311 (80 à 91 pouces) Doit inclure un siège et une petite surface, une prise de courant pouvant accueillir une prise électrique standard et une lampe de travail dans la cabine téléphonique, des dispositifs de ventilation.	2	Non		\$	\$	
15		Cabine téléphonique préfabriquée Largeur (dimensions extérieures) 90-100", profondeur (dimensions extérieures) 65-80" et hauteur (dimensions extérieures) 2032 à 2311 (80 à 91 pouces). Doit comprendre un siège et une petite surface, une prise de courant pouvant accueillir une prise électrique standard et une lampe de travail dans la cabine téléphonique, des dispositifs de ventilation. Doit avoir la possibilité d'inclure des petits canapés et des tables dans l'espace, une prise de cabine pouvant accueillir des prises électriques, un plafonnier, des capacités de transmission de données, des dispositifs de ventilation.	2	Non		\$	\$	
		Ajouter des lignes au besoin.			Total des produits		\$	

Tableau 2 – Livraison

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (AAAA-MM-JJ)	Heure voulue : Heures normales de travail ou En dehors des heures normales de travail*	Le fournisseur doit fournir et livrer comme indiqué ci-dessous**	Prix de lot ferme \$
1-12	Environnement Changement climatique Canada 867, rue Lakeshore Burlington, ON L7S 1A1	Demandé pour être livré au plus tard le 31 mars 2022 si possible.	Normales	_____ : semaines <i>Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison et l'installation de mobilier.</i>	\$
*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA **Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de la livraison, en tenant compte du temps de livraison indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.				Total des livraisons :	\$

Tableau 3 – Installation

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR	
N° du produit tiré du Tableau 1	Lieu	Date voulue** (AAAA-MM-JJ)	Heure voulue : Heures normales de travail ou En dehors des heures normales de travail*	Le fournisseur installera comme ci-dessous **	Prix de lot ferme \$
1-12	Environnement Changement climatique Canada 867, rue Lakeshore Burlington, ON L7S 1A1	Demandé pour être livré au plus tard le 31 mars 2022 si possible.	Normales	_____ : semaines suivant la fourniture et la livraison Le délai standard est de 6 à 10 semaines pour la livraison du mobilier.	\$
*Heures normales de travail de 8 h à 17 h, conformément à l'article 5, annexe A de l'AMA. **Le chargé de projet doit fournir au fournisseur l'autorisation d'aller de l'avant. Il doit le faire avant la date limite de l'installation, en tenant compte du temps d'installation indiqué par le fournisseur. Le gouvernement du Canada se dégage de toute responsabilité advenant le cas où un fournisseur choisirait d'aller de l'avant sans l'autorisation du chargé de projet.				Prix total de l'installation :	\$

Tableau 4 – Produit optionnel Ne s'applique pas.

Tableau 5 – Livraison optionnelle Ne s'applique pas.

Tableau 6 – Installation optionnelle Ne s'applique pas.

Tableau 7 – Éléments de finition standard et installations du Canada aux fins de la livraison et des attestations

1.	Éléments de finition standard	
1.1	<p>L'utilisateur désigné doit consulter le site Web du fournisseur indiqué à la partie 6A de l'AMA pour connaître les éléments de finition offerts.</p> <p>Dans les dix jours ouvrables suivant l'octroi du contrat, l'autorité contractante enverra à l'entrepreneur un avis écrit indiquant le choix d'éléments de finition du Canada pour chacun des produits figurant à l'annexe A.</p> <p>L'entrepreneur livrera les produits correspondant au choix d'éléments de finition du Canada. Aucuns frais supplémentaires ne seront facturés au Canada.</p>	
2.	Installations du Canada où se fera la livraison	
	<p><i>Les employés et les sous-traitants du fournisseur qui doivent accéder au site sont tenus de se conformer aux plans de santé et sécurité établis pour le site, et à toute loi en vigueur dans la province ou le territoire où les travaux sont exécutés.</i></p> <p><i>Pendant la période du contrat, un représentant du Canada ou un ou des fournisseurs de services sous contrat avec le gouvernement du Canada peuvent demander la liste des employés et des sous-traitants ayant besoin d'accéder au site pour exécuter les travaux, ainsi que leur cote de sécurité. L'information doit être communiquée dans le délai prescrit pour veiller à ce que la fourniture, la livraison et l'installation du mobilier soient en conformité avec le calendrier principal.</i></p>	
2.1	Quai de chargement/lieu	
A	Lieu	À remplir au moment de l'attribution du contrat
B	Quai de chargement	
C	Rampe de chargement (i.e. hydraulique, électrique, etc.)	
D	Porte	
E	Monte-charge	
F	Autre (préciser)	
3.	Continuité des attestations	
	<p>Le soumissionnaire atteste qu'en soumettant une soumission en réponse à l'IAS, le soumissionnaire ainsi que tous les membres du soumissionnaire si le soumissionnaire est une coentreprise, continuent de se conformer à toutes les attestations suivantes énumérées aux parties 6A et 6B de l'AMA du soumissionnaire pour les espaces de travail.</p> <p>Le Canada peut exiger des copies des certifications environnementales avant l'attribution du contrat, selon les délais précisés par l'utilisateur désigné.</p>	
3.1	Dispositions relatives à l'intégrité	
3.2	Le programme fédéral pour l'équité en matière d'emploi visant les entrepreneurs	
3.4	Conformité du produit	
3.5	L'attestation des prix (conformément à l'AMA, partie 6B).	

Tableau 8 - Évaluation des soumissions et total du contrat Catégories 2 et 5

1	Total ferme des produits (Tableau 1)	\$
2	Total ferme des livraisons (Tableau 2)	\$
3	Total ferme des installations (Tableau 3)	\$
4	Prix évalué (soumission) total (1 + 2 + 3)	\$
5	Prix du contrat (1 + 2 + 3)	\$
6	Taxes applicables	\$
7	Coût estimatif total (5 + 6)	\$

* Taxes applicables en sus.

Tableau 9 – Représentant autorisé du soumissionnaire

1.	Représentant autorisé du soumissionnaire pour la soumission et le contrat	
	Nom :	Numéro de téléphone :
		Courriel :
		PBN:
	Ariba #:	

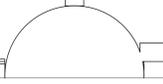
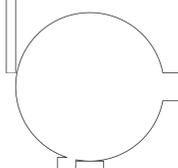
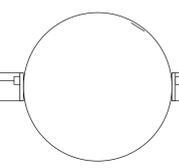
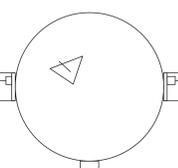
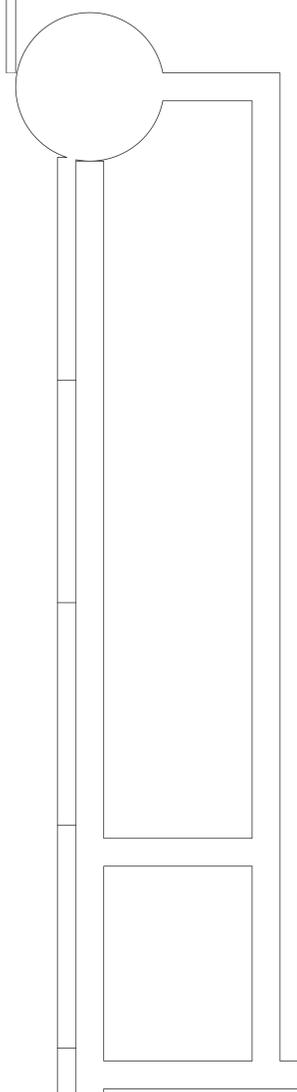
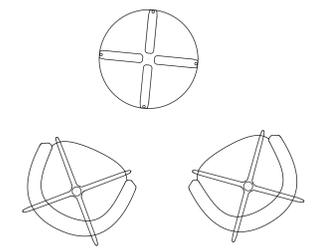
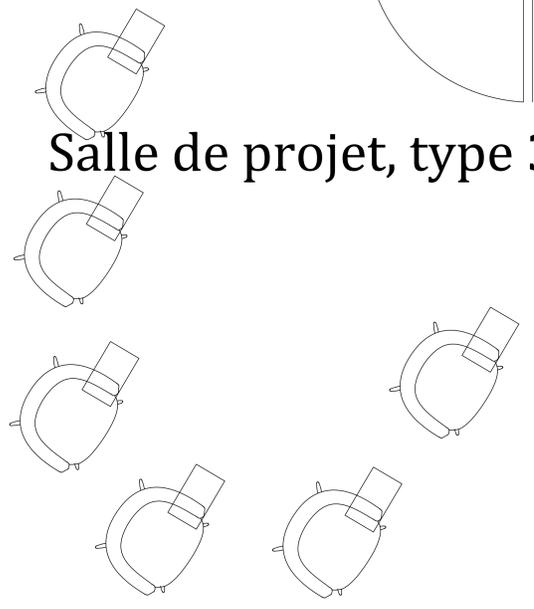
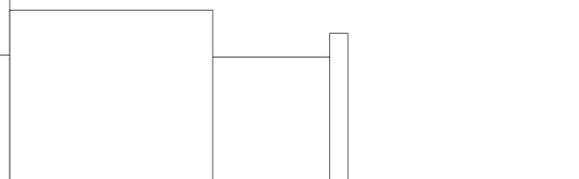
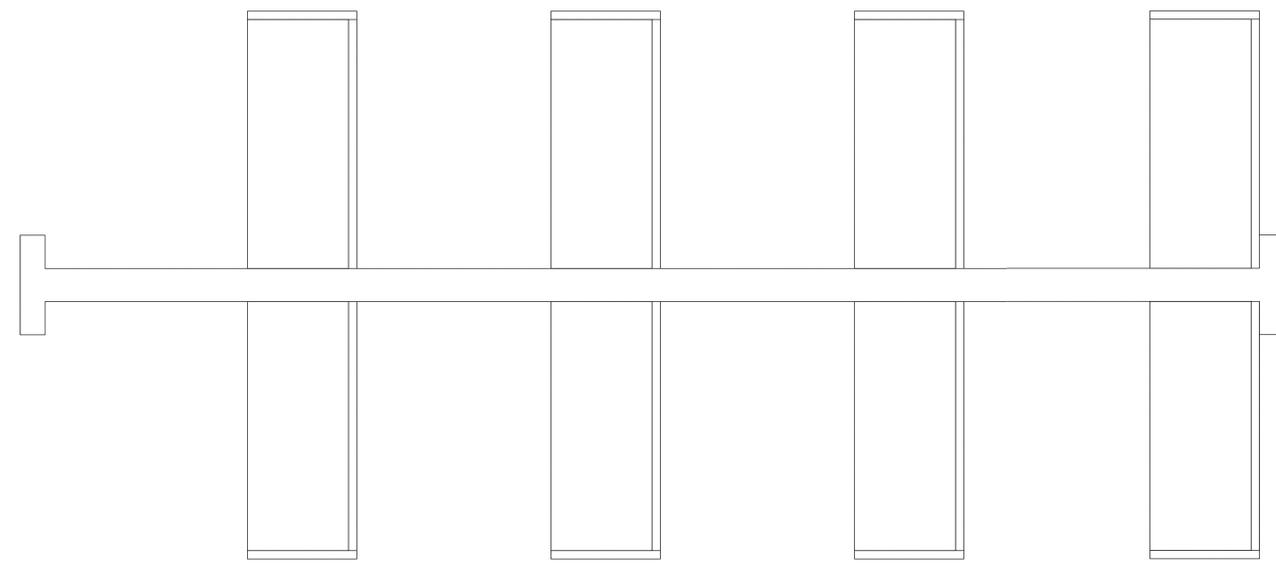
Insérer :

**ANNEXE E
PLANS ET DESSINS DES ÉTAGES**

L149

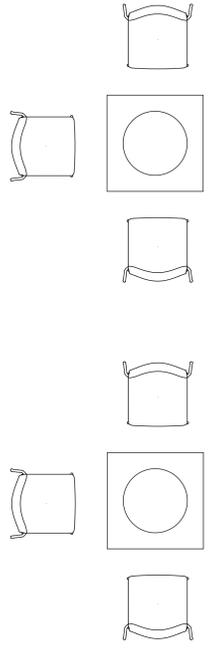
Salon de type 3

Salle de projet, type 3



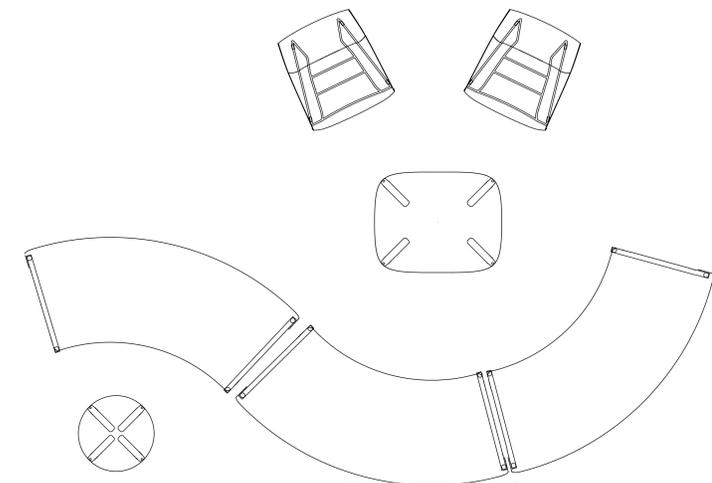
13J

Salon de type 2



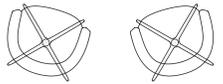
Salon de type 2

Point de discussion de type 2

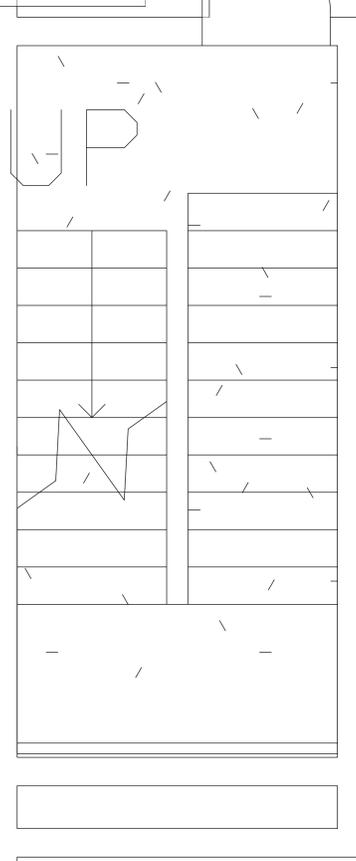


Salon de type 4E

Point de discussion de type 2



L112



13I

13H
BICE

L104

